委員會因雇主與坑夫對于燃料監督加弗爾特提議增加工資百分之十四。而煤價不得高漲問題。意見分歧。莫衷一是。致無結果而散。且將來開會亦無定期。坑夫拒絕加氏提議後。即要求依照勞働部長威爾遜辦法。增加工資百分之三十一。雇主方面大起反對。故煤鑛罷業問題之解決。已成泡影。

▲同日巴黎電　對布和約已於今晨十時三十六分在紐里市廳簽字。該約內有規定將戰時中奪去協約國之各藝術品及貴重物。概行歸還。並賠款約四百四十五兆元。割讓特里斯。且失去斯特羅奧薩。至布羅兩國邊界亦畧加修改。布國並取消徵兵制度。將軍隊減至二萬人。警察隊亦不得越過一萬人。及將和約規定逾額之軍械。一律交出云

▲本埠新聞▼

●●●再上葉領事書照錄

再啓者　得讀明諭　知坎政府經於十月廿二日將禁運金錢出口之例取消　但須要向坎財政部報明所帶多少。領有出口憑照。方免搜查。據此則實屬繁難。以我華僑居留此地　大多數不諳英文　即曉　而往返郵件。亦動需時日。況連日船期在即。縱欲遵辦。亦難辦到。可否向移民局討取人情。現一一渡船　仍請從寬免檢。俾華僑經預換金錢携帶者　免至進退維谷。再受此虧折。至日後辦法　要到財政部報明領照一節。諸多窒碍。可否向坎政府商量。通融辦理。如我華僑歸國。有多少金錢携帶者。到我領署報明。由領署給發憑據出口。後由領署將一月內或兩月內所有報到之數。轉案彙報。如前年楊總領事給發國藉憑據書一般。如此則無碍坎政府所定之規條。而亦可增我華僑無限之利便。一舉兩得。似屬可行。是否有當。仍懇卓奪。為此再上

領憲台前。並請公安。

十一月廿五日　保安局楊春洪　愛羣社沈培生再上

●●●葉領事之演說詞　西人企宛地俱樂部。邀請葉領事到堂演說。據葉領事之所講云。目下各物價昂。無怪各工人要求增給工值。且近見有中國工人。由法國假道於此候輪歸國者不下數千人。何不訂立合約。准其留加操作。限以操作久暫時期。操業人衆。則工值稍下。工值下則日用品之價格。因之而低落矣。余僅就目前之大勢而論。非有與回兵反對云。

●●●麥論氏之演說詞　西人麥論氏。生平頗有聲望。曾在中國傳教三拾餘年。昨在卑詩大學校演說。其所言於山東條約。極端反對。又言中國今日之感覺。一起於中日戰爭。再起於庚子聯軍。三悟於日俄戰爭。始行發奮維新近見日人時以貽害中國為事。日前與英國訂約。禁絕洋烟之流毒。現下日人專辦洋烟輸運於中國。日人又熟悉中國土宜。欲隨處設立郵政局。更易着手。吾見中國將來大有發展。我英人當竭力協助之云云。

●●●自由車不可安置於街旁經宿　警局通告云。近見街旁。時有自由車停塞。於往來實有阻碍。且有時各車在街旁越宿。又無灯火。更為碍步。自後凡操自由車業者於深夜不用時。須安置車房。不可屯於街道云云

●●●衣裳鋪迭次報告被竊　本市匪徒四散盜竊。時有所聞。據近日之報告。以衣裳鋪之所失者為最多。昨緬街門牌三百一十壹號市叻打衣裳鋪。又報告失去衣裳九一餘套。料此等匪徒。必結夥多人。隨處以盜竊為生業云

●●●檢驗孩屍續誌　西人和市割氏。行經天寅街。在攤礫桶。見有孩屍。當時察驗。意為黃種遺苗。隨即舁之棺肆檢驗。已誌昨報。是日將孩屍細察。乃為白種。其中顯有別情。必有不堪告人之隱。故忍而棄之云。

●●●李均球入坎之糾葛　華人名李均球。由港與蘇慶元附亞洲皇后輪前來。現為移民局扣留。不準登陸。候某輪啓行。將李撥回中國。查李之來坎。由蘇打点。先交港銀一千三百九十元與蘇。為繳納稅金及打点各項之費。以現下銀價。折英銀一千四百二十一元。今全無成效。應由蘇將原銀補回李收存。乃蘇不交還。是以李控之於案云。（以上人名俱譯音）

●●●有大帮鷄蛋來自中國　本屬蛋鷄日見缺乏。故價格已達於極点。近聞有鷄蛋數百噸。由中國附日本郵船輸運入口。故日本郵船。滿載鷄蛋。中無餘隙。查此蛋除却蛋殼。然後用鐵罐裝就封固。置之霜櫃而來云。

●●●持假票買酒者被拘　本市自禁酒以來。凡買酒者必有皇家所發之帋。與醫生之憑據帋。方得購買。昨在皇家沽酒處。有多人充塞門前。均持有購酒票以俟。後沽酒所以應接不暇。閉門避之。且逆料果為買酒証據帋。斷不如是之多。顯有假冒等情。隨電警告差前來探驗確查有一人假冒。故將他拘之於案云。

▲加屬新聞▼

●●●設法勸令山東工人歸國　域埠訪函云。山東赴戰場工人。候輪歸國。暫駐域埠附近之痘山。昨附的善號輪啓行。中有一百八十六名。未願還鄉。惟此等人曾在戰場勇於禦敵。當在倫敦候輪來加時。要求英政府當與英兵士一律看待。今在此不願歸國。故工人之監督員。迭次電告葉領事。着即前來設法處置云。

▲○▲鳴　謝

啓者弟倦遊思歸荷蒙戚友致餞殷勤賜以厚貺理當踵門致謝但行裝迅促未遑一一握別謹登報章以伸謝忱

民國八年　十一月　廿七日　陳梜嵩叩

▼○▲山巴倫致公堂鳴謝香油芳名

岑榮華五元　陳宜棠三元　馮纘渠三元　羅華瑞二元五
鄭璋子二元　鄭尚然二元　陳松寀二元　林德聰二元
歐清湖　徐德英　林立榮　鄭南　徐福球　陳臻
陳煒忠　司徒倫　劉祥　（以上各一元五）
林惠　徐德田　唐日慶　馮燈　曾準　廖連長
黃有貴　徐海　劉孔止　馬鏡明　鄭滾　鄧道錚
鄭續橋　侯植　鄧相　馬銳興　黃禮福　李榮
（以上各五毛）　雲埠瑞獅團九元

▼○▲欲知風雨變幻者注意

啓者本公司現辦到新式風雨針發售此針能預卜四点鐘知天地寒暑之變幻每針沽銀二元二毛五仙郵費在內此針用瑞士國之屋宇欵式裝置該屋前後各二窗此針裝在於門中如天地有寒暑之變內中則有一木人出來預為報知雖無聲音之可聽而有形象之可見如買有此物者在家可能預卜天地之變幻矣至有合意光顧者或付柯打帋或付銀票並懇將此告白剪出付來本公司定然從速付上以應日用此佈

Variety Sales Company Dept. 494 B.
1136 Milwaukee Ave., Chicago, Ill. U. S. A.

▼○▲尾利愼血致公堂選定新任職員一覽表

正副會長　黃希堯　關錦勳
中文書記　胡通扶　胡維琳
西文書記　張錦活　張俊秀
正監督　李炎　張文裕
正議長　黃壯　張杞梓
財政部　關崇秘　張椿洽
幹事科　容月山　張均
核數員　梁芳　劉希緒　劉添　關崇拔　馬能思
關國雅　張如添　關林　湯興　張榮均　張椿宏
評議員　關國就　關希勝　張閏　張英超　張進廷
馬恒育　梁順景　梁維興　陳熾昌　關國强
關振祥　黃保琳　張宗琪　黃瓘運　關崇信
蔣安杰　周海　黃啓猷　廖貴宇　關勳偉
余森中　關致祥　趙其煥　居龍　黃進富
關希仕　關聯允　關崇駿　關崇滙　關崇海
湛昌　余毓祥　張巨泉　關本立　張偉棠
馬本亮　關國濤　張文烱　黃星文　關榮
馬朝政　張盛　黃壽　梁茂興　張錫袞
董事部　周憲法　黃光　梁添德　陳孔澤　黃喜
張椿瀚　張庚　麥元　張乾錦　梁成連
司徒晃　李喜　李華　梁三　張輝錦
李優　梁金海　張培振　張經椿　張椿宏
黃希堯　張俊秀　張乾錦
容月山　張巨泉　張進廷　陳熾昌

▼○▲鳴　謝

十月份奉香油芳名表

周揚二元　譚桂花甜二元　張福有一元五　譚享
張孔榮　楊龍崧　馬光安　曹翔欣　陳新進　梁登
梁伍　馬盛　陳才　鄭石　廖顯愛（各一元）
劉厚德五毛　陳進盛五毛　云埠致公堂啓

工商銀行是日（每百）百零九元四

▼○▲埠雲中華基督教會勸捐經費佈告

啓者本教會成立于茲已七載。而僑胞對此自立之教會。莫不樂為施財。故成效卓著　信道者日衆。是歲置成新基址一所。在奇化街中。際茲建設之秋。需欵浩繁。例期勸捐常年經費。本會特派信徒數班沿門勸捐。力求將伯之助。樂善好施　君子。到時大解金囊。俾促教務發達。則僑胞幸甚。本會幸甚。

民國八年十一月廿六　基督教會啓

▼○▲派息廣告

啓者本公司準于西歷十二月一號均分利息凡各股東于期携息摺到來司理人處領收可也此佈

民國八年　十一月廿六號　吶吆聯益公司司理部人啓

▼○▲不埠文致公堂預期開幕

啓者本埠致公堂經已鳩工告成諏西曆十二月六號開幕凡我同人屆期賁臨指示無任切盼

Chee Kong Tong P. O. Box 18 Hammond, B. C.
民國八年　十一月　一二日　預啟

○▲○二埠致公堂通告

▲催繳緣簿　▲催收捐欵

啓者本堂曾於客歲秋初發出勸捐緣簿為募集鉅欵收贖公產事迄今已閱年餘矣惟向發出各埠之緣簿間有未見繳回者又各昆仲曾在本堂認捐之欵亦有未見繳交者故特登報通告統請各埠未繳之緣簿竭誠相助即於月內迅速繳回至各昆仲曾在本堂認捐之欵亦乞於月內如數繳交俾得以應收贖而重公產謹佈區區希維亮察　二埠致公堂同人謹啓

▼○▲承受廣告

啓者本埠附近區域土名振市劣仁園原日係茹土蔭劉福有黎松亮茹北燎劉英棠五人合力耕種今五人志圖他業願將該園及批與園中一切應用器具並與弟承受準本月三號在三記號交易如舊耕人有欠到中西人之賬項及數目轉轉未清等情請於交易前到來訂妥如交易以后舊耕人之數目概與弟無涉先此佈告

民國八年　十一月　廿五號　陳才謹啓

▼○▲請童子廚佈告

啓者吾住家宜僱一少年華童並能通曉多少英語方能合適每日所做之工乃是家內最輕捷之工倘有如意當此工務者請到來喜士定街西端門牌壹百九十八號面議辛金可也

H.N. Galer 198 Hastings St. West VANCOUVER, B. C